

Distr.: General
8 February 2006
Arabic
Original: English

الجمعية العامة

الدورة الستون



الوثائق الرسمية

اللجنة الخامسة

محضر موجز للجلسة الخامسة والثلاثين

المعقودة في المقر، نيويورك، يوم الأربعاء، ٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥، الساعة ١٥/٠٠

الرئيس: السيد مُحِث (نائب الرئيس) (بنغلاديش)

المحتويات

البند ١٢٤ من جدول الأعمال: الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧ (تابع)

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/60/L.43: تحضير وتنظيم اجتماع المتابعة لعام ٢٠٠٦ بشأن نتائج الدورة الاستثنائية السادسة والعشرين: تنفيذ إعلان الالتزام بشأن فيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز) (تابع)

هذا المحضر قابل للتصويب. ويجب إدراج التصويبات في نسخة من المحضر وإرسالها مذيلة بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني في غضون أسبوع واحد من تاريخ نشره إلى: Chief of the Official Records Editing Section, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza.

وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في ملزمة مستقلة لكل لجنة من اللجان على حدة.



افتتحت الجلسة الساعة ١٥/١٥.

البند ١٢٤ من جدول الأعمال: الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧ (تابع)

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/60/L.43: تحضير وتنظيم اجتماع المتابعة لعام ٢٠٠٦ بشأن نتائج الدورة الاستثنائية السادسة والعشرين: تنفيذ إعلان الالتزام بشأن فيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز) (A/60/7/Add.30) و A/60/L.43

لاجتماعات الجمعية العامة، لن تطلب أية موارد إضافية لهذه الاجتماعات.

٣ - وخلص بالتالي إلى أن الإضافة الصافية إلى جدول مؤتمرات واجتماعات الأمم المتحدة لعام ٢٠٠٦ ستكون هي موارد خدمات المؤتمرات لثلاث حلقات نقاش وأربعة اجتماعات مائدة مستديرة. وقدّر أن يشمل تنفيذها خدمات اجتماعات وخدمات دعم مشتركة بمبلغ إجماليه ٩٣ ٠٠٠ دولار، يخصص ٧٧ ٧٠٠ دولار منه للباب ٢، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات، و ١٥ ٣٠٠ دولار للباب ٢٨ دال، مكتب خدمات الدعم المركزية.

٤ - وأوضح أنه لم ترصد أي اعتمادات في إطار الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧ لتقديم خدمات للأنشطة الواردة في مشروع قرار الجمعية العامة. وبناء عليه، وفي حالة اعتماد مشروع القرار، ستنشأ متطلبات إضافية من خدمات المؤتمرات ومتطلبات أخرى تقدر بمبلغ ٩٣ ٠٠٠ دولار. وستطلع الجمعية العامة على التكاليف الفعلية المتعلقة بذلك النشاط في سياق تقرير الأداء الأول لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧.

٥ - السيد ميكوك (اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية): قدم تقرير اللجنة الاستشارية المتصل بذلك شفويا (A/60/7/Add.30) وبالنظر إلى المبلغ المطلوب، قال إنه ينبغي استيعاب المبلغ المقدّر بـ ١٥ ٣٠٠ دولار في إطار الباب ٢٨ دال. وقال إن اللجنة الاستشارية، في إطار ذلك، توصي بأن يجري نظر متطلبات خدمات المؤتمرات في سياق استعراض البيان الموحد، على النحو المنصوص عليه في الإجراءات التي حددتها الجمعية العامة في قراراتها ٢١٣/٤١ و ٢١١/٤٢ المتعلقة باستخدام وتشغيل صندوق الطوارئ.

رفعت الجلسة الساعة ١٥/٢٥.

١ - السيد بيلوف (رئيس دائرة خدمات الدعم المشتركة التابعة لمكتب تخطيط البرامج والميزانية والحسابات): قدّم بيانا شفويا عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/60/L.43، وقال إنه عملا بالفقرتين ١ و ٣ من مشروع القرار، سيجري استعراض شامل في جلستين عامتين، وجلسة استماع غير رسمية، وأربع حلقات نقاش، وخمسة اجتماعات مائدة مستديرة، تتطلب جميعها خدمات ترجمة فورية باللغات الرسمية الست. وتقدر الاحتياجات من الوثائق بجميع اللغات الرسمية الست بما عدده ٣٧ صفحة. وليس من المتوقع إصدار وثائق لما بعد الدورة. وستقدم المحاضر الحرفية للجلستين العامتين باللغات الست وفقا لما تخصصه الجمعية العامة من اعتمادات لخدمات المؤتمرات.

٢ - وتابع قائلا، إنه في حالة اعتماد الجمعية العامة لمشروع القرار A/C.1/58/L.43، فإن الجلستين العامتين واجتماعات المائدة المستديرة وجلسات النقاش وجلسات الحوار والاجتماع الرفيع المستوى ستعتبر بمثابة إضافة إلى مشروع جدول مؤتمرات واجتماعات الأمم المتحدة لعام ٢٠٠٦ الذي أحيل إلى الجمعية العامة للموافقة عليه. وبما أن خدمة الجلستين العامتين وجلسة الحوار غير الرسمية وحلقة النقاش واجتماع المائدة المستديرة ستبلى من الموارد القائمة المخصصة بالفعل